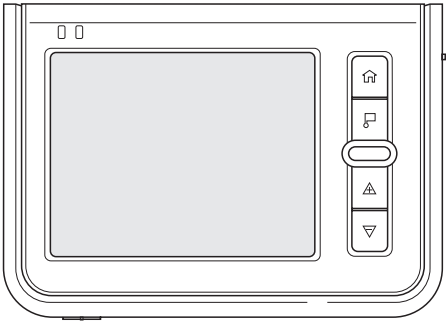
Nokia 330 Auto Navigation
Bedienungsanleitung



9253745
Ausgabe 1

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Hiermit erklärt, NOKIA CORPORATION, dass sich das Gerät PD-12 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigeneinschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet. Den vollständigen Text der Konformitätserklärung finden Sie unter: http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/.

CE

Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern bedeutet, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden muss. Diese Produkte dürfen nicht über den unsortierten Hausmüll entsorgt werden. Weitere Hinweise hierzu finden Sie in der Eco Declaration zum Produkt oder den landesspezifischen Informationen unter www.nokia.com.

© 2006 Nokia. Alle Rechte vorbehalten.

Nokia und Nokia Connecting People sind eingetragene Marken der Nokia Corporation. Andere in diesem Handbuch erwähnte Produkt- und Firmennamen können Marken oder Handelsnamen ihrer jeweiligen Inhaber sein.

Der Inhalt dieses Dokuments darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung durch Nokia in keiner Form, weder ganz noch teilweise, vervielfältigt, weitergegeben, verbreitet oder gespeichert werden.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and noncommercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and noncommercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information, including that related to promotional, internal, and commercial uses, may be obtained from MPEG LA, LLC. See <http://www.mpegla.com>.

Dieses Produkt ist im Rahmen der MPEG-4 Visual Patent Portfolio License lizenziert (i) für den persönlichen und nicht kommerziellen Einsatz in Verbindung mit Informationen, die von einem Verbraucher, der nicht zu Unternehmenszwecken handelt, in Übereinstimmung mit dem MPEG-4 Visual Standard zu persönlichen Zwecken und unentgeltlich erstellt wurden, und (ii) für den Einsatz in Verbindung mit MPEG-4-Videos, die von einem lizenzierten Videoanbieter zur Verfügung gestellt wurden. Es wird weder implizit noch explizit eine Lizenz für andere Einsatzzwecke gewährt. Weitere Informationen, inklusive solcher zur Verwendung für Werbezwecke sowie für den internen und kommerziellen Einsatz, erhalten Sie von MPEG LA, LLC. Siehe <http://www.mpegla.com>.

Nokia entwickelt entsprechend seiner Politik die Produkte ständig weiter. Nokia behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung an jedem der in dieser Dokumentation beschriebenen Produkte Änderungen und Verbesserungen vorzunehmen.

IN DEM DURCH DAS ANWENDBARE RECHT WEITESTGESTATTETEN UMFANG SIND WEDER NOKIA NOCH SEINE LIZENZGEBER UNTER KEINEN UMSTÄNDEN VERANTWORTLICH FÜR DEN VERLUST VON DATEN UND EINKÜNFTEN ODER FÜR JEDWEDE BESONDEREN, BEILÄUFIGEN, MITTELBAREN ODER UNMITTELBAREN SCHÄDEN, WIE AUCH IMMER DIESE ZUSTANDE GEKOMMEN SIND.

DER INHALT DIESES DOKUMENTS WIRD SO PRÄSENTIERT, WIE ER AKTUELL VORLIEGT. NOKIA ÜBERNIMMT WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH STILLSCHWEIGEND IRGENDEINE GEWÄHRLEISTUNG FÜR DIE RICHTIGKEIT ODER VOLLSTÄNDIGKEIT DES INHALTS DIESES DOKUMENTS, EINSCHLIESSLICH, ABER NICHT BESCHRÄNKT AUF DIE STILLSCHWEIGENDE GARANTIE DER MARKTTAUGLICHKEIT UND DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, ES SEI DENN, ANWENDBARE GESETZE ODER RECHTSPRECHUNG SCHREIBEN ZWINGEND EINE HAFTUNG VOR. NOKIA BEHÄLT SICH DAS RECHT VOR, JEDERZEIT OHNE VORHERIGE ANKÜNDIGUNG ÄNDERUNGEN AN DIESEM DOKUMENT VORZUNEHMEN ODER DAS DOKUMENT ZURÜCKZUZIEHEN.

Die Verfügbarkeit bestimmter Produkte kann je nach Region variieren. Wenden Sie sich für weitere Details und Informationen über verfügbare Sprachoptionen an einen Nokia Vertragspartner in Ihrer Nähe.

Dieses Gerät erfüllt die Richtlinie 2002/95/EG (RoHS) zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

Durch nicht genehmigte Änderungen an Geräten kann die Betriebsgenehmigung erlöschen.

Exportregelungen
Dieses Gerät kann Komponenten, Techniken oder Software enthalten, die den Exportgesetzen und -bestimmungen der USA oder anderen Ländern unterliegen. Eine Verbreitung, die Gesetze und Bestimmungen umgeht, ist untersagt.

9253745/Ausgabe 1 DE

Inhalt

1. Einführung 5
Informationen über GPS 5
Drittanbieterprogramme 6

2. Erste Schritte 7
Tasten und Komponenten 7
Ansicht von vorne und von rechts 7
Ansicht von hinten, links und unten 8
Ladegeräte 8
Laden des Akkus 9
Montage des Geräts im Fahrzeug 10
Allgemeine Sicherheitshinweise 10
Montieren des Geräts 11
Anschließen an der Zigarettenanzünderbuchse 12
Ein- und Ausschalten 12
Einschalten 12
Ausschalten 13
Einsetzen der Speicherkarte 13

3. Betrieb 14
Touchscreen 14
Anpassen der Lautstärke 14
Einstellen der Hintergrundbeleuchtung 14
Sperren des Bildschirms und der Tasten 14
Standby-Modus 15
Zugreifen auf und Starten von Programmen 15
GPS-Navigation 15
Kopieren von Dateien auf die Speicherkarte 16
Hören von Musik 16
Anzeigen von Fotos 18
Anzeigen von Videoclips 19
Durchführen der Einstellungen 20
Zurücksetzen des Geräts 21

4. Akku-Informationen 22

Pflege und Wartung 23

1. Einführung

Das Gerät Nokia 330 Auto Navigation ist ein GPS-Navigationssystem, das Sie in Fahrzeugen und bei Aktivitäten im Freien einsetzen können. Sie können mit dem Gerät ebenfalls Fotos und Videos ansehen und Musik hören.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät in Gebrauch nehmen. Lesen Sie zudem die Bedienungsanleitung zu der GPS-Navigationssoftware, die im Gerät gespeichert ist.

Die neueste Version dieser Bedienungsanleitung sowie zusätzliche Informationen, Downloads und Dienste rund um Ihr Nokia Produkt finden Sie unter www.nokia.com/support oder den Nokia Internetseiten in Ihrer Sprache.

Informationen über GPS

GPS ist ein weltweit verfügbares Funknavigationssystem, das zur Standortbestimmung Satelliten verwendet. Der in das Navigationsgerät eingebaute GPS-Empfänger kann den Standort mit einer Genauigkeit von 10 Metern berechnen. Die Genauigkeit hängt dabei z. B. von der Anzahl der Satelliten und den Signalen, die das GPS-Modul empfängt, ab. Bei optimalen Bedingungen ist eine Genauigkeit von wenigen Metern möglich.

Die GPS-Antenne befindet sich auf der Geräteoberseite des Navigationsgeräts. Bei manchen Fahrzeugen ist es möglich, dass die Windschutzscheibe oder die Fenster über Metallrahmen verfügen, die die Satellitensignale blockieren oder abschwächen.

Wenn Sie sich nicht bewegen, kann das GPS-System keine Richtung ermitteln, da dies nur möglich ist, wenn Sie sich bewegen.

Das GPS (Global Positioning System) wird von Behörden der Vereinigten Staaten von Amerika betrieben, die allein für die Genauigkeit und Wartung des Systems verantwortlich sind. Die Genauigkeit der Positionsdaten kann durch Korrekturen der US-Behörden an den GPS-Satelliten beeinträchtigt werden. Diese unterliegen Änderungen gemäß der zivilen GPS-Richtlinie des US-Verteidigungsministeriums und dem Federal Radionavigation Plan. Die Genauigkeit kann zudem durch eine

schlechte Satellitengeometrie beeinträchtigt werden. Die Verfügbarkeit der GPS-Signale kann durch Ihren Standort, Gebäude, natürliche Hindernisse und Wetterbedingungen beeinflusst werden. Der GPS-Empfänger sollte nur im Freien verwendet werden, um die GPS-Signale empfangen zu können.

Verwenden Sie GPS nur als Navigationshilfe. Setzen Sie GPS nicht für genaue Positionsbestimmungen ein und verlassen Sie sich bei der Positionsbestimmung oder der Navigation niemals ausschließlich auf die Positionsdaten des GPS-Empfängers.

Drittanbieterprogramme

Die Programme der Drittanbieter, die mit dem Gerät geliefert werden, wurden von Personen oder juristischen Personen erstellt oder stehen in deren Eigentum, die nicht mit Nokia verbunden sind oder sonst zu Nokia in einer Beziehung stehen. Nokia besitzt weder Urheberrechte noch andere geistige Eigentumsrechte an diesen Drittanbieterprogrammen. Als solches übernimmt Nokia weder irgendeine Verantwortung für den Endbenutzersupport oder die Funktionsfähigkeit dieser Programme noch für die in diesen Programmen und in diesem Material enthaltenen Informationen. Nokia übernimmt keine Garantie für diese Drittanbieterprogramme.

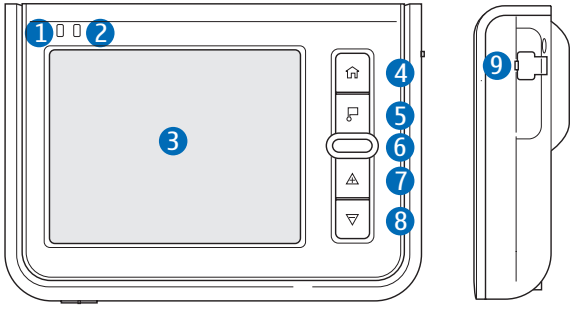
DURCH DIE NUTZUNG DER PROGRAMME AKZEPTIEREN SIE, DASS DIE PROGRAMME WIE VORLIEGEND OHNE GEWÄHRLEISTUNG ODER GARANTIE JEGLICHER ART, OB AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND, UND IM MAXIMAL ZULÄSSIGEN RAHMEN DES GELTENDEN GESETZES ZUR VERFÜGUNG GESTELLT WERDEN. WEITERHIN AKZEPTIEREN SIE, DASS WEDER NOKIA NOCH EINES DER ZU NOKIA GEHÖRENDEN UNTERNEHMEN EINE GARANTIE ÜBERNEHMEN, OB AUSDRÜCKLICH ODER STILLSCHWEIGEND, EINSCHLIESSLICH, JEDOCH NICHT BESCHRÄNKT AUF RECHTSMÄNGEL, TAUGLICHKEIT ODER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, ODER DASS DIE PROGRAMME NICHT IRGENDWELCHE PATENTE, URHEBERRECHTE, MARKEN ODER SONSTIGE RECHTE DRITTER VERLETZEN.

2. Erste Schritte

Tasten und Komponenten

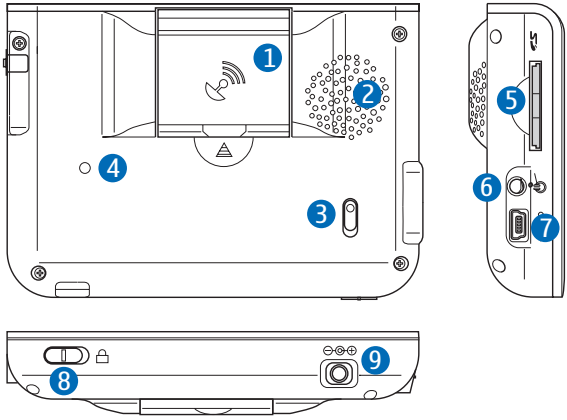
Hinweis: Teile des Geräts sind magnetisch. Deshalb werden Metallgegenstände unter Umständen von dem Gerät magnetisch angezogen. Bringen Sie keine Kreditkarten oder andere magnetische Datenträger in die Nähe des Geräts, da auf diesen enthaltene Daten hierdurch gelöscht werden können.

Ansicht von vorne und von rechts



- Betriebsstatusanzeige (1)
- GPS-Statusanzeige (2)
- Touchscreen (3)
- Home-Taste (4)
- Fahnentaste (5)
- Standby-Taste (6)
- Lauter-Taste (7)
- Leiser-Taste (8)
- Anschluss für optionale externe GPS-Antenne (9)

Ansicht von hinten, links und unten



- GPS-Antenne (1)
- Lautsprecher (2)
- Ein-/Ausschalter (3)
- Zurücksetzen-Taste (4)
- Speicherkarten-Steckplatz (5)
- Anschluss für Stereo-Audioausgang (6)
- Mini USB-Anschluss (7)
- Sperrschalter (8)
- Ladegerätanschluss (9)

Ladegeräte

Prüfen Sie, welche Modellnummer ein Ladegerät hat, bevor Sie dieses zusammen mit dem Navigationsgerät verwenden. Dieses Gerät kann nur mit dem Ladegerät DC-3 verwendet werden.

Warnung: Verwenden Sie nur Ladegeräte und Zubehörteile, die von Nokia für den Einsatz mit diesem Gerät zugelassen wurden. Der

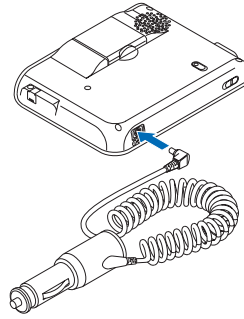
Einsatz anderer Typen lässt möglicherweise die Zulassung oder Garantie bzw. Gewährleistung erlöschen und kann gefährlich sein.

Erkundigen Sie sich bei Ihrem Händler nach zugelassenem Zubehör. Ziehen Sie beim Trennen des Kabels von Zubehörteilen am Stecker und nicht am Kabel.

Laden des Akkus

Der Akku dieses Navigationsgeräts kann nicht herausgenommen werden. Versuchen Sie deshalb niemals, den Akku herauszunehmen, da sonst das Gerät beschädigt werden kann.

Schließen Sie das Ladegerät DC-3 an den Ladegerätanschluss des Navigationsgeräts an und stecken Sie dann das Ladegerät in die Zigarettenanzünderbuchse des Fahrzeugs ein. Das Navigationssystem wird über die Autobatterie (9 bis 18 Volt) mit Strom versorgt. Stellen Sie sicher, dass das Ladegerät vollständig in die Zigarettenanzünderbuchse eingerastet ist und die Bedienung des Fahrzeugs nicht beeinträchtigt.



Bei manchen Fahrzeugmodellen erfolgt die Stromzufuhr von der Fahrzeugbatterie zur Zigarettenanzünderbuchse auch dann, wenn der Zündschlüssel abgezogen ist. In diesem Fall entlädt sich die Fahrzeugbatterie möglicherweise, wenn Sie vergessen, das Navigationsgerät auszuschalten, oder wenn das Gerät zwar ausgeschaltet wird, aber über einen längeren Zeitraum an die Zigarettenanzünderbuchse angeschlossen bleibt. Wenden Sie sich an den Fahrzeughersteller, um weitere Informationen zu erhalten.

Beim Laden des Akkus blinkt die gelbe Statusanzeige. Wird der Ladevorgang nicht gestartet, trennen Sie die Verbindung zum Ladegerät und versuchen Sie es erneut, indem Sie es wieder anschließen. Sobald der Akku vollständig geladen ist, erlischt die Statusanzeige.

Trennen Sie die Verbindung zwischen Ladegerät und Navigationssystem und entfernen Sie das Ladegerät aus der Zigarettenanzünderbuchse, wenn der Akku vollständig geladen ist.

Wenn der Akku zu einem großen Teil entladen ist, blinkt die rote Statusanzeige und das Akkusymbol oberhalb des Programmmenüs zeigt keine grüne Balken mehr an.

Sie können das Navigationssystem auch verwenden, wenn es über das Ladegerät an die Zigarettenanzünderbuchse angeschlossen ist.

Montage des Geräts im Fahrzeug

Um das Navigationsgerät im Fahrzeug verwenden zu können, müssen Sie die Halterung HH-14 an der Windschutzscheibe befestigen, den Gerätehalter CR-79 an der Halterung montieren, das Navigationsgerät in den Gerätehalter einsetzen und es an die Zigarettenanzünderbuchse des Fahrzeugs anschließen.

Allgemeine Sicherheitshinweise

Beachten Sie alle vor Ort geltenden Gesetze. Die Hände müssen beim Fahren immer für die Bedienung des Fahrzeugs frei sein. Die Verkehrssicherheit muss beim Fahren immer Vorrang haben. Verwenden Sie diese Halterung sowie den Gerätehalter für das Navigationsgerät nur, wenn dies zu keinen Gefahrensituationen in irgendeiner Fahrsituation führen kann.

Achten Sie bei der Montage der Halterung oder des Gerätehalters darauf, dass sie nicht in das Lenkrad hineinragen, die Bremspedale blockieren oder andere Systeme behindern, die zum Betrieb des Fahrzeugs notwendig sind (z. B. Airbags), und Ihnen nicht das Sichtfeld während der Fahrt einengen.

Stellen Sie sicher, dass der Airbag nicht blockiert oder in seiner Funktionsweise beeinträchtigt wird.

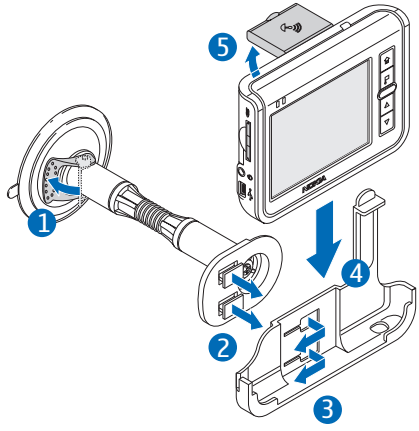
Vergewissern Sie sich, dass Sie die Halterung und den Gerätehalter für das Mobiltelefon so montieren, dass sie im Falle eines Unfalls keine Verletzungen der Insassen verursachen können.

Überprüfen Sie regelmäßig, ob der Saugfuß um unteren Ende der Halterung fest mit der Windschutzscheibe verbunden ist. Dies ist insbesondere in Gegenden wichtig, in denen die Außentemperatur häufig hohen Schwankungen unterliegt.

Setzen Sie die Gerätekomponenten im Fahrzeug niemals direkter Sonneneinstrahlung oder übermäßiger Hitze aus. Wenn die Temperatur im Fahrzeug unter 0°C sinkt oder über +40°C steigt, kann dies zu Beschädigungen an den Komponenten führen.

Montieren des Geräts

Suchen Sie an der Windschutzscheibe eine sichere Stelle für die Befestigung. Reinigen Sie diese Stelle gründlich mit einem Glasreiniger und einem sauberen Tuch. Liegt die Außentemperatur unter +15°C, wärmen Sie die Oberfläche der Windschutzscheibe und den Saugfuß am Unterteil der Halterung vorsichtig an, um einen guten Halt an der Windschutzscheibe sicherzustellen. Heizen Sie die Windschutzscheibe nicht zu stark auf, da dies zu Beschädigungen an der Scheibe führen kann.



Drücken Sie den Saugfuß fest an die Windschutzscheibe und drücken Sie dann den Sperrhebel oberhalb des Saugfußes vorsichtig in Richtung des Saugfußes, um ein Vakuum zwischen Saugfuß und Windschutzscheibe zu erzeugen (1). Stellen Sie sicher, dass der Saugfuß fest sitzt. Möchten Sie die Halterung wieder von der Windschutzscheibe

abnehmen, drücken Sie den Sperrhebel vorsichtig in Richtung des oberen Teils der Halterung und ziehen Sie an dem Band am Ende des Saugfußes.

Um den Gerätehalter an der Halterung zu befestigen, führen Sie die beiden Arretierungen auf der Oberseite der Halterung in die entsprechenden Aussparungen des Gerätehalters (2) und schieben dann den Gerätehalter zur Seite, bis er einrastet (3). Zu Ihrer eigenen Sicherheit sollten Sie den Gerätehalter in senkrechter Position montieren.

Stellen Sie das Navigationsgerät in den Geräthalter (4) und drücken Sie das Gerät in den Gerätehalter, bis es einrastet. Stellen Sie sicher, dass der Nutzer den Bildschirm des Geräts gut lesen kann. Um das Navigationsgerät aus dem Gerätehalter zu entnehmen, ziehen Sie es aus dem Halter heraus.

Um das Gerät für die GPS-Navigation zu verwenden, klappen Sie die Antenne etwa 90 Grad nach oben (5). Versuchen Sie nicht, die Antenne weiter als 90 Grad hochzuklappen.

Anschließen an der Zigarettenanzünderbuchse

Sie können das Navigationssystem verwenden, wenn es über das Ladegerät an die Zigarettenanzünderbuchse angeschlossen ist. Weitere Informationen finden Sie unter Laden des Akkus auf S. 9.

Ein- und Ausschalten

Einschalten

Um das Gerät einzuschalten, schieben Sie den Einschalter in Richtung Geräteoberseite und drücken Sie auf die Standby-Taste.

Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, werden verschiedene Bildschirme angezeigt und das GPS-Navigationsprogramm startet. Befolgen Sie zum Durchführen der Einstellungen die Anweisungen auf dem Bildschirm. Sollten Sie hierzu weitere Informationen benötigen, finden Sie diese in der Bedienungsanleitung zum Navigationsprogramm. Drücken Sie auf die Home-Taste, um das Programmmenü zu schließen.

Ausschalten

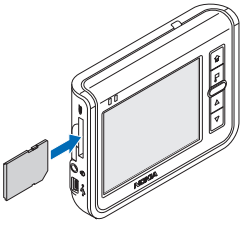
Um das Gerät auszuschalten, schieben Sie den Einschalter in Richtung Geräteunterseite.

Einsetzen der Speicherkarte

Im Lieferumfang des Navigationsgeräts befindet sich eine SD-Speicherkarte (Secure Digital). In diesem Gerät können Sie nur Speicherkarten verwenden, die mit dem FAT-Dateisystem formatiert sind.

Verwenden Sie nur SD-Karten, die von Nokia für den Einsatz mit diesem Gerät zugelassen wurden. Auch wenn Nokia bei Speicherkarten die allgemeinen Industriestandards einhält, ist es möglich, dass Speicherkarten einiger Hersteller nicht vollständig mit dem Gerät kompatibel sind. Durch die Verwendung einer nicht kompatiblen Speicherkarte kann sowohl die Karte als auch das Gerät beschädigt werden. Außerdem können die auf der Karte gespeicherten Daten beschädigt werden.

Ist die SD-Karte noch nicht in den Steckplatz eingesteckt, stecken Sie diese in den Steckplatz. Achten Sie dabei darauf, dass die bedruckte Seite der Karte zu Ihnen und die angeschrägte Ecke in Richtung Unterseite des Geräts zeigt, wobei die Bildschirmvorderseite des Geräts zu Ihnen zeigt. Schieben Sie die Karte bis zum Einrasten vorsichtig in den Steckplatz.



Um die Karte zu entnehmen, drücken Sie darauf, um Sie zu entriegeln und aus dem Steckplatz auszuwerfen.

Wichtig: Entfernen Sie die Speicherkarte niemals, während ein Programm auf die Karte zugreift. Dies kann zu Schäden an der Speicherkarte und dem Gerät sowie an den auf der Karte gespeicherten Daten führen.

3. Betrieb

Touchscreen

Die Bedienung des Geräts erfolgt durch Berührung des Bildschirms mit Ihren Fingern.

Wichtig: Vermeiden Sie das Kratzen auf der Oberfläche des Touchscreens. Verwenden Sie nie Stifte oder andere spitze Gegenstände, um auf dem Touchscreen zu schreiben.

Anpassen der Lautstärke

Drücken Sie zum Einstellen der Lautstärke auf die Lauter- oder die Leiser-Taste, um die Lautstärkeanzeige einzublenden. Stellen Sie die gewünschte Lautstärke dann mit der entsprechenden Taste ein.

Einstellen der Hintergrundbeleuchtung

Drücken Sie zum Einstellen der Hintergrundbeleuchtung auf die Lauter- oder die Leiser-Taste und tippen Sie dann schnell auf das Sonnensymbol (in der rechten oberen Ecke), um den Nachtmodus zu aktivieren. Ist der Nachtmodus aktiviert, tippen Sie schnell auf das Mondsymbol, um den Tagmodus zu aktivieren. Das Sonnensymbol zeigt an, dass der Tagmodus, das Mondsymbol, dass der Nachtmodus aktiviert ist.

Um die Hintergrundbeleuchtung einzustellen, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf Einstellen > Hintergrund.

Sperren des Bildschirms und der Tasten

Um ein unbeabsichtigtes Drücken der Tasten oder Tippen auf den Bildschirm zu vermeiden, schieben Sie den Sperrschalter auf der Unterseite des Geräts in Richtung des Schlosssymbols. Auf dem Bildschirm wird ein Schlosssymbol angezeigt. Schieben Sie den Schalter in die entgegengesetzte Richtung, um die Tasten und den Bildschirm wieder freizugeben.

Standby-Modus

Um die Akkubelastung zu reduzieren, können Sie das Gerät durch Drücken auf die Standby-Taste in den Standby-Modus schalten. Der Bildschirm wird dann abgeschaltet. Um das Gerät wieder zu nutzen, drücken Sie erneut auf die Standby-Taste.

Zugreifen auf und Starten von Programmen

Sie können die im Gerät installierten Programme über den Programmmenü-Bildschirm starten, der angezeigt wird, wenn Sie das Gerät einschalten.

Drücken Sie auf die Home-Taste, um den Programmmenü-Bildschirm zu schließen.

Drücken Sie zum Starten eines Programms im Programmmenü-Bildschirm auf das gewünschte Programm.

GPS-Navigation

Um das Gerät für die GPS-Navigation zu verwenden, klappen Sie die Antenne etwa 90 Grad nach oben. Versuchen Sie nicht, die Antenne weiter als 90 Grad hochzuklappen.

Um das GPS-Navigationsprogramm zu starten, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf **Navigation** oder drücken Sie auf die Fahnentaste. Hinweise zur Bedienung des Programms finden Sie in der dazugehörigen Bedienungsanleitung.

Nach dem Starten des Programms benötigt das Gerät etwas Zeit, um seine Position zu ermitteln. Die benötigte Zeit hängt davon ab, wie lange das Gerät ausgeschaltet war und wie gut die Satellitensignale empfangen werden können. Bei optimalen Bedingungen benötigt das Gerät etwa 1 Minute.

Fast alle digitalen Kartenwerke sind zu einem gewissen Grad ungenau und unvollständig. Sie sollten sich aus diesem Grund niemals ausschließlich auf die Karten verlassen, die für die Verwendung in diesem GPS-Navigationsprogramm bereitgestellt wurden.

Kopieren von Dateien auf die Speicherkarte

Zum Öffnen von Mediendateien, die auf der Speicherkarte gespeichert sind, stehen die Programme MP3, Foto und Video zur Verfügung. Zum Kopieren von Dateien auf die SD-Karte können Sie ein kompatibles Speicherkartenlesegerät verwenden. Zudem benötigen Sie ein Betriebssystem, das das FAT-Dateisystem unterstützt. Weitere Informationen hierzu finden Sie in der Dokumentation zum Speicherkartenlesegerät und zum Betriebssystem.

Hören von Musik

Um die auf der Speicherkarte gespeicherten Audiodateien zu hören, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf MP3.

Das Programm unterstützt die Dateiformate MP3 und WMA. Jedoch ist es möglich, dass nicht alle Varianten dieser Dateiformate unterstützt werden.

Das Navigationsgerät verfügt über einen Stereo-Ausgangsanschluss (6), an den Sie kompatible Kopfhörer mit einem 3,5-mm-Klinkenstecker anschließend können. Sie können Kopfhörer mit einem Widerstand von 32 Ohm oder höher anschließen.

Um Musik hören zu können, müssen Sie der Titelliste auf der Speicherkarte zuerst Musiktitel hinzufügen.

Warnung: Halten Sie das Gerät nicht an Ihr Ohr, wenn der Lautsprecher verwendet wird, da es sehr laut werden kann.

Um Titel zur Titelliste hinzuzufügen, tippen Sie im Player-Bildschirm auf . Es wird eine Liste mit Sortierkriterien (z. B. *Interpreten*) angezeigt. Im Titellisten-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um der Titelliste neue, auf der Speicherkarte gespeicherte Titel hinzuzufügen, tippen Sie auf .
- Um einen Titel zu einem Ordner mit Lieblingstiteln hinzuzufügen, tippen Sie auf die Kategorie und den Titel und dann auf und den gewünschten Ordner. Um mehrere Titel auszuwählen, tippen Sie auf den ersten Titel und fahren dann mit dem Finger bis zum letzten gewünschten Titel.

- Um die Titel- oder Kategorieliste zu durchblättern, tippen Sie auf den nach oben oder den nach unten gerichteten Pfeil.
- Um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren, tippen Sie auf .

Im Musik-Player-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um einen Titel zu öffnen, tippen Sie auf . Tippen Sie auf die Kategorie und tippen Sie dann zweimal auf den Titel oder tippen Sie auf den Titel und dann auf .
- Um den angezeigten Titel zu hören oder um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen, tippen Sie auf . Um die Wiedergabe zu beenden, tippen Sie auf .

  Warnung: Genießen Sie Musik in mäßiger Lautstärke. Wenn Sie Ihr Gehör ständig großer Lautstärke aussetzen, kann es geschädigt werden.
- Um den nächsten oder den vorherigen Titel innerhalb der Sortiergruppe (z. B. Album oder Musikrichtung) des angezeigten Titels zu hören, tippen Sie entsprechend auf oder .
- Um den Titel im Schnelldurchlauf anzuhören, ziehen Sie den Regler am oberen Rand des Bildschirms in die gewünschte Richtung.
- Um die Lautstärke einzustellen, tippen Sie entweder auf das Lautsprechersymbol oder verwenden Sie die Lautstärketasten.
- Um den aktuellen Titel endlos wiederzugeben, tippen Sie auf . Um die Titel der Sortiergruppe endlos wiederzugeben, tippen Sie auf . Um die Titel der Sortiergruppe einmal wiederzugeben, tippen Sie auf .
- Um die Titel in einer zufälligen Reihenfolge wiederzugeben, tippen Sie auf . Um die Titel in der normalen Reihenfolge wiederzugeben, tippen Sie auf .
- Tippen Sie auf die Uhr, um entweder die gespielte Zeit oder die verbleibende Zeit des aktuellen Titels anzuzeigen.
- Um den Player zu beenden, tippen Sie auf .

Anzeigen von Fotos

Um die auf der Speicherkarte gespeicherten Fotos anzuzeigen, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf Foto.

Das Programm unterstützt die Dateiformate BMP und JPEG. Jedoch ist es möglich, dass nicht alle Varianten dieser Dateiformate unterstützt werden.

Um ein Fotos anzuzeigen, tippen Sie auf den Ordner, in dem es gespeichert ist, und dann zweimal auf das gewünschte Fotos oder einmal auf das gewünschte Foto und dann auf .

Im Fotoordner-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um die angezeigten Dateien oder Ordner zu durchblättern, tippen Sie auf den nach oben oder den nach unten gerichteten Pfeil.
- Um zum vorherigen Ordner zurückzukehren, tippen Sie auf .
- Um zum Hauptordner zurückzukehren, tippen Sie auf .

Im Fotoanzeige-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um das nächste oder das vorherige Foto anzuzeigen, tippen Sie entsprechend auf den nach links oder den nach rechts gerichteten Pfeil.
- Um das Foto zu vergrößern, tippen Sie auf . Um das Foto zu verkleinern, tippen Sie auf .
- Um das Foto zu drehen, tippen Sie auf .
- Um zum Ordner-Bildschirm zurückzukehren, tippen Sie auf .

Um alle Fotos des ausgewählten Ordners nacheinander anzuzeigen, tippen Sie auf . Um zur normalen Anzeige zurückzukehren, tippen Sie auf den Bildschirm.

Um die Fotoanzeige zu beenden, tippen Sie auf .

Anzeigen von Videoclips

Um die auf der Speicherkarte gespeicherten Videoclips anzuzeigen, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf Video.

Das Programm unterstützt die Dateiformate MPEG-4, WMV, ASF, MPG und AVI. Jedoch ist es möglich, dass nicht alle Varianten dieser Dateiformate unterstützt werden.

Um Videoclips anzeigen zu können, müssen Sie zuerst die Videodateien auf der Speicherkarte der Video-Titelliste hinzufügen.

Um die Videoclips in der Titelliste zu verwalten, tippen Sie im Video-Player-Bildschirm auf . Die Video-Titelliste wird angezeigt. Im Video-Titellisten-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um einen Videoclip anzuzeigen, tippen Sie auf den nach oben oder den nach unten gerichteten Pfeil, um die Videoclips zu durchblättern. Tippen Sie dann auf den gewünschten Videoclip und anschließend auf .
- Um einen Videoclip hinzuzufügen, tippen Sie auf , dann auf den Ordner, in dem der Clip gespeichert ist und schließlich auf den Videoclip.
- Um einen Videoclip zu entfernen, tippen Sie auf den Videoclip und dann auf .
- Um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren, tippen Sie auf .

Im Video-Player-Bildschirm stehen die folgenden Optionen zur Verfügung:

- Um einen Videoclip wiederzugeben oder die Wiedergabe fortzusetzen, tippen Sie auf . Um die Wiedergabe anzuhalten, tippen Sie auf . Um die Wiedergabe zu beenden, tippen Sie auf .
- Um den nächsten oder den vorherigen Videoclip wiederzugeben, tippen Sie entsprechend auf oder .
- Um den Videoclip in der Vollbildansicht anzuzeigen, tippen Sie auf . Um während der Wiedergabe wieder zur normalen Anzeige zurückzukehren, tippen Sie auf den Bildschirm.

- Um die Lautstärke einzustellen, tippen Sie entweder auf das Lautsprechersymbol oder verwenden Sie die Lautstärketasten.
- Um alle Videoclips der Titelliste nacheinander anzuzeigen, tippen Sie auf . Um zur normalen Wiedergabe zurückzukehren, tippen Sie auf .

Um den Player zu beenden, tippen Sie auf .

Durchführen der Einstellungen

Um die grundlegenden Einstellungen des Geräts vorzunehmen, tippen Sie im Programmmenü-Bildschirm auf **Einrichten**. In den Einrichtungs-Bildschirmen tippen Sie zum Speichern der Einstellungen und zum Schließen des Bildschirms auf **OK**. Um den Bildschirm zu schließen, ohne die Änderungen zu speichern, tippen Sie auf **Löschen**.

Um die Sprache des Geräts zu ändern, tippen Sie auf **Sprache** und dann auf die gewünschte Sprache. Um die verfügbaren Sprachen zu durchblättern, tippen Sie auf den nach oben oder den nach unten gerichteten Pfeil.

Um die Zeiteinstellungen festzulegen, tippen Sie auf **Zeit**. Wählen Sie die gewünschte Zeitzone, indem Sie im Feld *Zeitzone* auf den nach links oder den nach rechts gerichteten Pfeil tippen. Die in der jeweiligen Zeitzone liegenden Städte werden unterhalb der Sommerzeiteinstellung angezeigt. Um die Sommerzeit ein- oder auszuschalten, tippen Sie im Feld *Sommerzeit* auf den nach links oder den nach rechts gerichteten Pfeil. Um das Datum und die Uhrzeit einzustellen, tippen Sie auf **Weiter**, dann auf die gewünschte Option und abschließend auf den nach oben oder den nach unten gerichteten Pfeil, bis der gewünschte Wert angezeigt wird.

Um die Hintergrundbeleuchtung einzustellen, tippen Sie auf **Hintergrund**. Die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung können Sie unabhängig von dem Tag- oder Nachtmodus einstellen. Um die Helligkeit einzustellen, tippen Sie auf den nach links oder den nach rechts gerichteten Pfeil. Um die Uhrzeit einzustellen, zu der der Nachtmodus aktiviert wird, tippen Sie im Feld *Timer für Stromsparmodus* auf den nach links oder den nach rechts gerichteten

Pfeil. Wenn Sie die Einstellung *Nie* wählen, wird nicht automatisch zu einer bestimmten Uhrzeit vom Tagmodus in den Nachtmodus geschaltet. Aktiviert das Gerät den Nachtmodus, können Sie in den Tagmodus zurückwechseln, indem Sie auf den Bildschirm tippen.

Um den Bildschirm zu kalibrieren, falls Ihre Eingaben nicht richtig angenommen werden, tippen Sie auf **Kalibrierung** und dann auf **Ja**. Befolgen Sie die auf dem Bildschirm angezeigten Anweisungen.

Um Informationen über die Software des Geräts anzuzeigen, tippen Sie auf **Infos über**. Um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen, tippen Sie auf **Werkseitige Voreinstellungen** und dann auf **OK**.

Zurücksetzen des Geräts

Funktioniert das Gerät nicht mehr ordnungsgemäß, obwohl es aufgeladen ist, müssen Sie es zurücksetzen. Halten Sie dazu beim Einschalten des Geräts die Zurücksetzen-Taste gedrückt, bis das Gerät automatisch einen Neustart durchführt. Durch das Zurücksetzen werden nicht die vorgenommenen Einstellungen des Geräts zurückgesetzt.

4. Akku-Informationen

Ihr Gerät wird von einem Akku gespeist. Der Akku kann zwar mehrere hundert Mal ge- und entladen werden, nutzt sich aber im Laufe der Zeit ab. Laden Sie Akkus nur mit von Nokia zugelassenen Ladegeräten, die speziell für diesen Zweck vorgesehen sind.

Trennen Sie das Ladegerät vom Netz und vom Gerät, wenn es nicht benötigt wird. Trennen Sie den vollständig geladenen Akku vom Ladegerät, da das Überladen die Lebensdauer des Akkus verkürzt. Bei Nichtgebrauch entlädt sich ein voll aufgeladener Akku mit der Zeit.

Wenn der Akku vollkommen leer ist, wird die Ladekontrollanzeige möglicherweise erst nach wenigen Minuten auf dem Bildschirm angezeigt.

Benutzen Sie keine beschädigten Ladegeräte.

Kapazität und Lebensdauer des Akkus werden verkürzt, wenn er an kalten oder heißen Orten, wie z. B. in einem geschlossenen Auto bei sommerlicher oder winterlicher Witterung, liegen gelassen wird. Versuchen Sie daher immer, den Akku bei Temperaturen zwischen 15°C und 25°C (59°F und 77°F) aufzubewahren. Ein Gerät mit einem kalten oder warmen Akku funktioniert unter Umständen vorübergehend nicht, selbst wenn der Akku vollständig geladen ist. Die Leistung von Akkus ist insbesondere bei Temperaturen deutlich unter dem Gefrierpunkt eingeschränkt.

Werfen Sie Akkus nicht ins Feuer, da sonst Explosionsgefahr besteht! Akkus können ebenfalls explodieren, wenn sie beschädigt sind. Akkus müssen ordnungsgemäß entsorgt werden. Führen Sie sie der Wiederverwertung zu, soweit dies möglich ist. Entsorgen Sie diese nicht über den Hausmüll.

Pflege und Wartung

Ihr Gerät wurde mit großer Sorgfalt entworfen und hergestellt und sollte auch mit Sorgfalt behandelt werden. Die nachstehenden Empfehlungen sollen Ihnen helfen, Ihre Garantie- und Gewährleistungsansprüche zu bewahren.

- Bewahren Sie Zubehör außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern auf.
- Bewahren Sie das Gerät trocken auf. In Niederschlägen, Feuchtigkeit und allen Arten von Flüssigkeiten und Nässe können Mineralien enthalten sein, die elektronische Schaltkreise korrodieren lassen. Wenn das Gerät nass wird, lassen Sie es vor der erneuten Verwendung vollständig trocknen.
- Versuchen Sie nicht, den Akku aus dem Gerät zu entfernen. Nokia empfiehlt Ihnen, das Gerät zum Austausch des Akkus zum nächsten autorisierten Kundenservice zu bringen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in staubigen oder schmutzigen Umgebungen oder bewahren Sie es dort auf. Die beweglichen Teile und elektronischen Komponenten können beschädigt werden.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in heißen Umgebungen auf. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, Akkus beschädigen und bestimmte Kunststoffe verformen oder zum Schmelzen bringen.
- Bewahren Sie das Gerät nicht in kalten Umgebungen auf. Wenn das Gerät anschließend wieder zu seiner normalen Temperatur zurückkehrt, kann sich in seinem Innern Feuchtigkeit bilden und die elektronischen Schaltungen beschädigen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu öffnen.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen, setzen Sie es keinen Schlägen oder Stößen aus und schütteln Sie es nicht. Durch eine grobe Behandlung können im Gerät befindliche elektronische Schaltungen und mechanische Feinteile Schaden nehmen.
- Verwenden Sie keine scharfen Chemikalien, Reinigungslösungen oder starke Reinigungsmittel zur Reinigung des Geräts.
- Malen Sie das Gerät nicht an. Durch die Farbe können die beweglichen Teile verkleben und so den ordnungsgemäßen Betrieb verhindern.
- Verwenden Sie nur die mitgelieferte Antenne oder eine andere zugelassene Zusatzantenne. Nicht zugelassene Antennen, unbefugte Änderungen oder

unerlaubte Zusätze könnten das Gerät beschädigen und gegen die für Funkgeräte geltenden Vorschriften verstoßen.

Diese Empfehlungen gelten in gleicher Weise für Ihr Gerät, Akku, Ladegerät sowie sämtliches Zubehör. Wenn ein Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert, bringen Sie es zum nächsten autorisierten Kundenservice.